CONSIGLIO REGIONALE DEL LAZIO

DELIBERAZIONE DELL'UFFICIO DI PRESIDENZA

N. U00323 **DEL** 28 OTTOBRE 2026 **PROPOSTA N.** 2373 **DEL** 2026

OGGETTO: **Concessione di contributo a favore del Comune di Terelle ai sensi dell'art. 12 del "Regolamento per la concessione di patrocini e contributi da parte dell'Ufficio di presidenza del Consiglio regionale", di cui all'allegato A alla propria deliberazione 13 settembre 2022, n. 127 e successive modifiche.**

Copia

L'anno 2026, il giorno 28 del mese di ottobre, alle ore 13.10, presso la sede del Consiglio regionale del Lazio, in Roma – via della Pisana n. 1301 si è riunito l'Ufficio di presidenza così composto:

Componenti:			**Presente**	**Assente**	**Votazione**
Presidente	Antonello	AURIGEMMA	x	□	favorevole
Vice Presidente	Giuseppe E.	CANGEMI	□	x	----------
Vice Presidente	Enrico	PANUNZI	x	□	favorevole
Consigliere Segretario	Fabio	CAPOLEI	x	□	favorevole
Consigliera Segretaria	Micol	GRASSELLI	□	x	----------
Consigliere Segretario	Valerio	NOVELLI	x	□	favorevole

Verbale di seduta n. 32

Con l'assistenza tecnico-giuridica della Segretaria generale dott.ssa Giosy Pierpaola Tomasello

N. U00323 **del** 28/10/2026 **Proposta n.** 2373 **del** 28/10/2026

PGC	Tipo Mov.	Capitolo	Impegno / Accertamento	Mod.	Importo	Miss./Progr./PdC finanz.
Descr. PdC finanz.						
Azione						
Beneficiario						
1)	P	U0000U01023	2026/889		10.000,00	01.01 1.04.01.02.003
Trasferimenti correnti a Comuni						
COMUNE DI TERELLE						

Tipo mov. : PRENOTAZIONE NO DL 36

Copia

L'Ufficio di presidenza

VISTA la legge statutaria 11 novembre 2004, n. 1 (Nuovo Statuto della Regione Lazio) e successive modifiche;

VISTA la legge regionale 18 febbraio 2002, n. 6 (Disciplina del sistema organizzativo della Giunta e del Consiglio e disposizioni relative alla dirigenza ed al personale regionale) e successive modifiche;

VISTO il regolamento di organizzazione del Consiglio regionale del Lazio, approvato con deliberazione dell'Ufficio di Presidenza 29 gennaio 2003, n. 3, e successive modifiche;

VISTA la determinazione 24 febbraio 2026, n. A00095 (Istituzione delle aree presso il Consiglio regionale del Lazio. Revoca della determinazione 21 luglio 2023, n. A00401 e successive modifiche);

VISTA la propria deliberazione 4 settembre 2025, n. U00211 (Riorganizzazione delle strutture amministrative del Consiglio regionale. Modifiche al Regolamento di organizzazione);

CONSIDERATO che la citata deliberazione n. U00211 del 2025 istituisce i servizi "Amministrativo", "Comunicazione, Supporto organismi di garanzia e consultazione", "Economico-finanziario", "Tecnico";

PRESO ATTO che, ai sensi del punto 2 del dispositivo della citata deliberazione n. U00211 del 2025, le modifiche apportate al Regolamento con la stessa decorrono dal 1° ottobre 2025;

VISTA la propria deliberazione 15 dicembre 2025 n. U00326 (Modifiche al Regolamento di organizzazione, in esecuzione della deliberazione dell'Ufficio di presidenza 3 dicembre 2025, n. U00290 – Atto di indirizzo alla Segretaria generale per la formulazione di una proposta di modifica al Regolamento di organizzazione con riferimento alle strutture organizzative del Consiglio regionale);

VISTO il decreto del Presidente del Consiglio regionale 20 giugno 2025, n. D00004 (Dott.ssa Giosy Pierpaola Tomasello. Conferimento, ai sensi dell'articolo 38, comma 1, della l.r. 6/2002 e successive modifiche, dell'incarico di Segretaria generale del Consiglio regionale del Lazio;

VISTA la determinazione 12 maggio 2026, n. A00368 Sig. Fabio Manto. Conferimento dell'incarico di posizione di responsabilità di direzione di unità organizzative (PRUO) connessa alla sezione denominata "Procedure di concessione dei contributi", istituita nell'ambito dell'area "Affari generali" della Segreteria generale");

VISTA la legge 7 agosto 1990, n. 241 (Nuove norme in materia di procedimento amministrativo e di diritto di accesso ai documenti amministrativi) e successive modifiche e, in particolare, l'articolo 12;

Copia

VISTA la legge regionale 15 maggio 1997, n. 8 (Disciplina dei criteri e delle modalità per l'erogazione delle spese di rappresentanza del Presidente del Consiglio regionale, e per la concessione del patrocinio del Consiglio a favore di iniziative di interesse regionale) e successive modifiche;

VISTA la legge regionale 16 novembre 2015, n. 15 (Soppressione dell'Agenzia regionale per i parchi e dell'Agenzia regionale per la difesa del suolo. Disposizioni varie) e successive modifiche, in particolare, l'articolo 2, comma 8;

VISTO il "Regolamento per la concessione di patrocini e contributi da parte dell'Ufficio di presidenza del Consiglio regionale", di cui all'Allegato A alla deliberazione dell'Ufficio di Presidenza 13 settembre 2022, n. 127, e successive modifiche, di seguito denominato Regolamento;

VISTO in particolare - nell'ambito della SEZIONE II - Contributi a favore di iniziative di interesse regionale - l'articolo 12 del Regolamento, a termini del quale l'Ufficio di Presidenza può, con motivata deliberazione, concedere contributi, *per iniziative ritenute particolarmente meritevoli ovvero per iniziative contenenti elementi di forte originalità, promozione e comunicazione*, ai soggetti:

- inseriti nel conto economico consolidato di cui all'articolo 1, comma 3, della legge 31 dicembre 2009, n. 196 (Legge di contabilità e finanza pubblica) e successive modifiche, e loro articolazioni;
- di cui all'articolo 1, comma 2, del decreto legislativo 30 marzo 2001, n. 165 (Norme generali sull'ordinamento del lavoro alle dipendenze delle amministrazioni pubbliche) e successive modifiche;

VISTA la legge regionale 12 agosto 2020, n. 11 (Legge di contabilità regionale) e successive modifiche;

VISTO il decreto legislativo 23 giugno 2011 n. 118 (Disposizioni in materia di armonizzazione dei sistemi contabili e degli schemi di bilancio delle Regioni, degli enti locali e dei loro organismi, a norma degli articoli 1 e 2 della legge 5 maggio 2009, n. 42) e successive modifiche;

VISTA la deliberazione consiliare 23 dicembre 2025, n. 14 (Bilancio di previsione finanziario del Consiglio regionale del Lazio 2026-2028);

VISTA la legge regionale 31 dicembre 2025, n. 21 (Bilancio di previsione finanziario della Regione Lazio 2026-2028);

VISTA la legge regionale 31 dicembre 2025, n. 20 (legge di stabilità regionale 2026);

VISTA la deliberazione dell'Ufficio di presidenza 13 gennaio 2026, n. U00001 (Bilancio di previsione finanziario del Consiglio regionale del Lazio 2026-2028. Approvazione del "Documento

tecnico di accompagnamento", ripartito in titoli, tipologie e categorie per le entrate ed in missioni, programmi e macroaggregati per le spese);

VISTA la deliberazione dell'Ufficio di presidenza 13 gennaio 2026, n. U00002 (Bilancio di previsione finanziario del Consiglio regionale del Lazio 2026-2028. Approvazione del "Bilancio finanziario gestionale", ripartito in capitoli di entrata e di spesa ed assegnazione delle risorse finanziarie ai dirigenti titolari dei centri di responsabilità amministrativa);

VISTA la deliberazione dell'ufficio di presidenza 28 gennaio 2026 n. U00025 "Variazioni del bilancio di previsione del Consiglio regionale del Lazio 2026-2028 conseguenti alla riorganizzazione delle strutture amministrative del Consiglio regionale di cui alle deliberazioni dell'Ufficio di presidenza U00211/2025 e U00326/2025. Modifiche alla deliberazione dell'Ufficio di presidenza 13 gennaio 2026, n. U00002 – Assegnazione delle risorse finanziarie ai dirigenti titolari dei centri di responsabilità amministrativa.";

VISTA la domanda di contributo presentata dal Comune di Terelle in data 2 ottobre 2026, con nota prot. RU n. 26361 del 5 ottobre 2026, che si allega alla presente deliberazione, relativa all'evento denominato "TRA IL RICCIO E LA STELLA. Natale a Terelle, dove la Castagna diventa memoria, festa e futuro. Progetto di valorizzazione culturale, turistica, enogastronomica e sociale del territorio di Terelle.";

CONSIDERATO che l'iniziativa in discorso è ritenuta coerente con quanto disciplinato dall'articolo 2 (Ambiti di intervento) del Regolamento;

VISTO il piano previsionale di spesa, allegato alla domanda di contributo, che ai sensi dell'articolo 14, comma 2 del Regolamento, tra l'altro indica "*…il costo complessivo dell'iniziativa …e ……in modo analitico le voci di spesa e quelle eventuali di entrata, le spese assunte in proprio dal proponente l'iniziativa e le spese coperte da altri soggetti pubblici o privati, il contributo richiesto*";

VISTO l'articolo 14 (Entità dei contributi) del Regolamento e, in particolare, il comma 1, ai sensi del quale "*Il contributo per ciascuna iniziativa può essere concesso in misura non superiore al novanta per cento del costo complessivo della stessa*";

CONSIDERATO che da detto piano previsionale di spesa si ricava un costo complessivo dell'iniziativa stimato in euro 19.800,00;

CONSIDERATO che il contributo richiesto per la realizzazione dell'iniziativa in argomento è stato riparametrato ad euro 17. 820,00 (Il Comune ha chiesto euro 18.000,00);

RITENUTA meritevole di contributo la citata iniziativa, in quanto rientrante tra le fattispecie disciplinate dall'articolo 12 del Regolamento;

VISTA la disponibilità finanziaria e la capienza del cap. U0000U01023 attestata dalla struttura competente;

VISTO l’articolo 22, comma 4, dello Statuto;

VISTO, in particolare, l’articolo 30, comma 3 del Regolamento di organizzazione che dispone la pubblicazione sul sito istituzionale del Consiglio regionale delle deliberazioni dall’Ufficio di presidenza;

VISTO il decreto legislativo 14 marzo 2013, n. 33 (Riordino della disciplina riguardante gli obblighi di pubblicità, trasparenza e diffusione di informazioni da parte delle pubbliche amministrazioni.) e successive modifiche e, in particolare, gli articoli 26 e 27;

su proposta del Presidente

DELIBERA

per i motivi espressi in premessa, che costituiscono parte integrante e sostanziale della presente deliberazione:

1. di concedere, ai sensi dell’articolo 12 del Regolamento e in conformità con quanto stabilito dall’articolo 14, comma 1 dello stesso, un contributo al Comune di Terelle per la realizzazione dell’iniziativa denominata “TRA IL RICCIO E LA STELLA. Natale a Terelle, dove la Castagna diventa memoria, festa e futuro. Progetto di valorizzazione culturale, turistica, enogastronomica e sociale del territorio di Terelle.” edizione” di un importo pari a euro 10.000,00 (diecimila/00), a valere sul capitolo U0000U01023 del bilancio di previsione del Consiglio regionale per l’esercizio finanziario 2026, che dispone della necessaria capienza;

2. di ritenere la presente deliberazione immediatamente efficace;

3. di pubblicare la presente deliberazione sul sito istituzionale del Consiglio regionale;

4. di trasmettere la presente deliberazione alle competenti strutture e di demandare alle stesse ogni successivo e consequenziale adempimento.

Copia

COMUNE DI TERELLE

Prov. di Frosinone

Medaglia d'Argento al Merito Civile

0776/336013 Fax 0776/336160 E-mail: comuneterelle@libero.it Sito web: www.comuneterelle.it

Al Presidente
del Consiglio regionale del Lazio
PEC: presidenteconsiglio@cert.consreglazio.it

OGGETTO: *domanda per la concessione di contributi, ai sensi dell'articolo 12 del "Regolamento per la concessione di patrocini e di contributi da parte dell'Ufficio di presidenza del Consiglio regionale", di cui all'Allegato A alla deliberazione dell'Ufficio di Presidenza 13 settembre 2022, n. 127.*

Il/La sottoscritto/a FIORELLA GAZZELLONE, nella propria qualità di rappresentante legale del COMUNE DI TERELLE, chiede che la presente domanda di contributo sia ammessa a finanziamento, ai sensi dell'articolo 12 del Regolamento indicato in oggetto, per la realizzazione dell'iniziativa denominata **"TRA IL RICCIO E LA STELLA" Natale a Terelle, dove la Castagna diventa memoria, festa e futuro. Progetto di valorizzazione culturale, turistica, enogastronomica e sociale del territorio di Terelle**", così come descritta nella scheda progetto e nella documentazione allegata e, ai sensi e per gli effetti degli articoli 46 e 47 del decreto del Presidente della Repubblica 28 dicembre 2000, n. 445 (Testo unico delle disposizioni legislative e regolamentari in materia di documentazione amministrativa) e successive modifiche, consapevole delle sanzioni penali nel caso di dichiarazioni non veritiere, di formazione o uso di atti falsi e della decadenza dai benefici eventualmente conseguiti per effetto di provvedimenti emanati in base a dichiarazioni non veritiere, richiamate e disposta rispettivamente dagli articoli 75 e 76 dello stesso d.P.R. 445/2000 e successive modifiche,

DICHIARA

a) che la scrivente Amministrazione Pubblica è ricompresa tra quelle indicate all'articolo 10 del Regolamento;
b) che l'iniziativa per la cui realizzazione si richiede il contributo:
   b.1 rientra tra le finalità istituzionali della scrivente Amministrazione Pubblica;
   b.2 rientra in uno degli ambiti di intervento di cui all'articolo 2 del Regolamento e, in particolare, in quello/i di cui al comma **1, lettera C e lettera L** dello stesso;
c) di essere consapevole del fatto che, ai fini della concessione del contributo, la presente domanda deve essere presentata, ai sensi dell'articolo 12, comma 1, del Regolamento, **almeno quindici giorni prima** della data di avvio dello svolgimento dell'iniziativa e che, ai sensi dell'articolo 17, comma 2, dello stesso, può essere richiesta, entro il termine perentorio di tre giorni antecedenti alla data prevista per l'avvio dell'iniziativa, una modifica delle date di svolgimento della stessa, motivandone la necessità;
d) che conformemente con quanto disposto dall'articolo 13, comma 2, del Regolamento, l'iniziativa non deve essere finalizzata alla beneficenza ovvero già stata oggetto di domanda di contributo diretta alla Giunta regionale;
e) di essere consapevole del fatto che:
   e.1 in caso di concessione del contributo, le spese per la realizzazione dell'iniziativa possono essere intestate a soggetti diversi dalla scrivente Amministrazione Pubblica

esclusivamente al verificarsi delle fattispecie di cui all'articolo 15, comma 2, lettere a) e b), del Regolamento;

e.2 in presenza della fattispecie di cui all'articolo 15, comma 2, lettera a), occorre allegare alla presente domanda:

- l'atto costitutivo e lo statuto dei soggetti affidatari della realizzazione dell'iniziativa;
- atti o provvedimenti amministrativi da cui desumere che il soggetto affidatario abbia un rapporto diretto, solido e stabile da almeno due annualità con la scrivente Amministrazione;

f) di aver preso visione del Regolamento e, in particolare, dei seguenti articoli:

f.1 articoli 15, comma 1 e 16, rispettivamente in materia di spese ammissibili e non ammissibili;

f.2 articolo 18 (Rendicontazione ed erogazione del contributo) e, in particolare:

- dal comma 2 che specifica la documentazione di rendicontazione da produrre e stabilisce che la stessa deve essere trasmessa entro il termine perentorio di 90 giorni successivi alla conclusione dell'iniziativa;
- dal comma 3, in merito alla riduzione proporzionale del contributo concesso nei casi in cui la spesa complessivamente ed effettivamente sostenuta, documentata e ritenuta ammissibile, risulti inferiore a quella complessivamente dichiarata in sede di presentazione della domanda;

g) che il Consiglio regionale è sollevato da ogni pretesa di responsabilità verso terzi, per fatti connessi all'iniziativa.

La presente domanda di contributo è:

1. inviata corredata dalla Scheda progetto e dagli ulteriori documenti richiesti al paragrafo n. 4 dello stesso;
2. compilata su carta intestata della scrivente Amministrazione Pubblica, timbrata e firmata dal sottoscritto nella propria qualità di rappresentante legale della stessa, nonché completamente e integralmente riproduttiva del modello di domanda pubblicato sulla sezione denominata "patrocini e contributi" della homepage del sito web istituzionale del Consiglio regionale del Lazio, non potendo ad esso essere apportate modifiche;
3. indirizzata al Presidente del Consiglio regionale del Lazio e trasmessa al seguente indirizzo di posta elettronica: presidenteconsiglio@cert.consreglazio.it

Terelle lì, 01 ottobre 2026

Timbro e firma del legale rappresentante

1. DATI IDENTIFICATIVI DEL SOGGETTO RICHIEDENTE

1.a Denominazione: **"TRA IL RICCIO E LA STELLA" Natale a Terelle, dove la Castagna diventa memoria, festa e futuro. Progetto di valorizzazione culturale, turistica, enogastronomica e sociale del territorio di Terelle.**
1.b C.F. 81000190603. P.IVA 01500700602
1.c Sede legale: COMUNE DI TERELLE
1.d Indirizzo Piazza V. Crolla n.2 CAP 03040
Comune TERELLE. Provincia FROSINONE.
1.e Referente responsabile dell'iniziativa:
Cognome GAZZELLONE Nome FIORELLA.
Tel. 0776/336013. Fax 0776/336180
E-mail comuneterelle@libero.it. PEC comune@pec.comuneterelle.it.

2. DATI RELATIVI ALL'INIZIATIVA

2.a Titolo: **"TRA IL RICCIO E LA STELLA" Natale a Terelle, dove la Castagna diventa memoria, festa e futuro. Progetto di valorizzazione culturale, turistica, enogastronomica e sociale del territorio di Terelle.**
2.b Data di avvio: 07 novembre 2026 *(gg/mm/aa)*
Data di conclusione: 31 dicembre 2026. *(gg/mm/aa)*
2.c Luogo di svolgimento:
Comune Terelle. Provincia Frosinone. CAP 03040
2.d Sintetica descrizione:
L'iniziativa nasce dalla volontà di trasformare la tradizione della Castagna di Terelle in un percorso unitario che accompagni il borgo dalla stagione autunnale fino al Natale.Attraverso eventi, degustazioni, musica, spettacoli, laboratori, passeggiate, attività per famiglie e iniziative culturali, il progetto promuoverà le tradizioni locali e il patrimonio naturale e immateriale della comunità. Particolare attenzione sarà dedicata alla memoria degli anziani, al coinvolgimento dei giovani e alla valorizzazione dei prodotti e degli operatori del territorio. Saranno inoltre realizzati un Archivio della Memoria di Terelle, un ricettario natalizio e contenuti fotografici e video per la promozione del borgo. Il progetto mira a rafforzare l'attrattività turistica di Terelle, favorire la partecipazione della comunità e generare ricadute positive sull'economia locale. Il riccio della castagna e la stella del Natale rappresenteranno i simboli di un percorso che unisce identità, memoria, tradizione e futuro. L'iniziativa intende così trasformare il patrimonio di Terelle in una risorsa viva, capace di raccontare il borgo e promuoverne l'immagine nel Lazio.

2.e **Modalità di realizzazione e soggetti coinvolti nell'iniziativa, anche in termini di concorso al finanziamento** *(precisare anche se la realizzazione dell'iniziativa è affidata a uno dei soggetti di cui all'articolo 15, comma 2, lettere a) e b), del Regolamento):*
☒ il beneficiario realizza l'iniziativa autonomamente;
☐ il beneficiario si avvale dell'affidamento di cui all'art. 15, comma 2, lettera a), del Regolamento *Specificare nominativo dell'Associazione/Comitato, il codice fiscale e il nominativo del Legale Rappresentante ed il numero di iscrizione al RUNTS;*
☐ il beneficiario si avvale dell'affidamento di cui all'art. 15, comma 2, lettere b), del Regolamento *Specificare nominativo della Proloco, il codice fiscale e il nominativo del Legale Rappresentante*

2.f Livello dell'iniziativa: Comunale [_X__] Provinciale [___] Regionale [___] Nazionale

[...]

2.g Descrivere le ragioni e/o le condizioni e/o gli elementi che, secondo il soggetto richiedente, portano a ritenere che l'iniziativa sia riconducibile all'articolo 12, del regolamento *(a titolo esemplificativo: i motivi di radicamento sul territorio, i caratteri di continuità e ricorrenza, gli elementi di forte originalità, di promozione e comunicazione tali da assicurare sia un elevato livello di visibilità mediatica, che una forte attrattiva e supporto all'economia locale ecc.)*:

L'iniziativa "Tra il Riccio e la Stella – Natale a Terelle" presenta elementi di forte riconducibilità alle finalità previste dall'articolo 12 del Regolamento, in quanto nasce da un patrimonio culturale, sociale e produttivo profondamente radicato nel territorio di Terelle e nella memoria della comunità locale. Il progetto valorizza la tradizione della Castagna di Terelle, prodotto rappresentativo della cultura rurale e dell'identità del territorio, collegandola in modo originale e innovativo alla tradizione natalizia. Il carattere distintivo dell'iniziativa risiede proprio nella costruzione di un unico percorso narrativo che, dal 7 novembre al 31 dicembre 2026, accompagna il borgo dalla stagione della castagna alle festività natalizie, attraverso il simbolico passaggio "dal riccio alla stella".L'iniziativa si inserisce inoltre nella continuità delle manifestazioni dedicate alla castagna, consolidatesi nel tempo nella comunità di Terelle, ampliandone la portata attraverso un programma articolato di eventi culturali, enogastronomici, musicali, turistici e sociali.Particolare rilevanza assume il coinvolgimento diretto della popolazione, degli anziani, dei giovani, delle associazioni, degli operatori economici, dei produttori, degli artigiani e delle attività ricettive e di ristorazione, con l'obiettivo di trasformare la manifestazione in un momento di partecipazione collettiva e di rafforzamento del senso di comunità. Il progetto presenta inoltre significativi elementi di originalità attraverso iniziative quali l'"Archivio della Memoria di Terelle", la "Capsula del Tempo", l'"Albero della Comunità", il "Ricettario del Natale di Terelle" e i percorsi narrativi dedicati ai bambini e alle famiglie. Tali attività consentono di conservare e trasmettere il patrimonio immateriale locale, trasformando la memoria in uno strumento concreto di promozione culturale e territoriale.La strategia di comunicazione, basata su identità grafica coordinata, materiali promozionali, social media, fotografie, video, comunicati stampa e coinvolgimento dei media locali e territoriali, è finalizzata ad assicurare un'adeguata visibilità all'iniziativa e a promuovere Terelle come destinazione turistica delle aree interne del Lazio. La presenza di degustazioni, prodotti tipici, artigianato, attività commerciali, strutture ricettive e ristorazione consente inoltre di creare occasioni di valorizzazione delle produzioni locali e di generare ricadute economiche sul territorio, favorendo la partecipazione di visitatori provenienti anche dai comuni limitrofi e dal resto della regione. L'iniziativa presenta, infine, un evidente carattere di interesse pubblico e territoriale, poiché non si limita alla realizzazione di singoli eventi, ma mira a costruire un appuntamento riconoscibile e potenzialmente ricorrente, capace di consolidarsi negli anni come elemento qualificante dell'offerta culturale e turistica di Terelle. Per tali ragioni, "Tra il Riccio e la Stella" si configura come un progetto integrato di valorizzazione delle tradizioni, della cultura, del patrimonio immateriale, delle produzioni locali e dell'attrattività turistica del territorio, con ricadute positive sulla partecipazione sociale, sulla promozione del borgo e sull'economia locale.

2.h **Descrivere il piano di comunicazione:**

Il piano di comunicazione del progetto "Tra il Riccio e la Stella – Natale a Terelle" sarà strutturato attraverso una strategia coordinata finalizzata a garantire la massima diffusione dell'iniziativa, favorire la partecipazione della comunità e attrarre visitatori provenienti da Terelle, dai comuni limitrofi e dall'intero territorio regionale. La comunicazione sarà sviluppata prima, durante e dopo lo svolgimento delle attività, utilizzando strumenti tradizionali e digitali e mantenendo un'unica identità visiva riconoscibile, caratterizzata dai simboli del riccio della castagna e della stella del Natale.

1. Comunicazione istituzionale e territoriale

Saranno predisposti comunicati stampa e materiali informativi destinati agli organi di informazione locali e territoriali, ai Comuni, alle associazioni culturali e turistiche e agli

operatori del territorio. Sarà inoltre promossa la diffusione del programma attraverso i canali istituzionali e le realtà associative coinvolte.

2. Comunicazione digitale e social media

Sarà realizzata una campagna dedicata "Tra il Riccio e la Stella – Terelle 2026", attraverso contenuti grafici, fotografie, brevi video, locandine digitali e aggiornamenti relativi agli appuntamenti. I contenuti saranno diffusi principalmente attraverso Facebook, Instagram e altri canali digitali disponibili, con particolare attenzione alla promozione degli eventi, delle tradizioni locali, della Castagna di Terelle e delle attività della comunità.

3. Materiale promozionale

Saranno realizzati manifesto ufficiale, locandine, brochure e materiale informativo digitale e cartaceo. La grafica sarà coordinata per rendere immediatamente riconoscibile il progetto e rafforzarne l'immagine complessiva.

4. Racconto del territorio

La comunicazione non si limiterà alla promozione degli eventi, ma racconterà Terelle attraverso immagini e testimonianze legate al castagneto, alla Castagna di Terelle, alle tradizioni, agli antichi mestieri, alla gastronomia e alla memoria degli abitanti. Saranno prodotti contenuti fotografici e video destinati anche alla promozione successiva alla conclusione del progetto.

5. Coinvolgimento dei media

Sarà attivata un'attività di relazione con stampa locale, testate territoriali, emittenti e altri mezzi di informazione, attraverso comunicati, inviti agli eventi e diffusione di materiale fotografico e audiovisivo, con l'obiettivo di ampliare la visibilità dell'iniziativa.

6. Comunicazione durante gli eventi

Durante le manifestazioni saranno utilizzati materiali identificativi del progetto, segnaletica, pannelli informativi e supporti grafici. Saranno inoltre raccolte fotografie, video, testimonianze e contenuti prodotti dalla comunità e dai partecipanti.

7. Comunicazione post-evento

Al termine delle attività sarà realizzato un racconto conclusivo del progetto attraverso fotografie, video e materiali editoriali, valorizzando i risultati raggiunti, la partecipazione e le testimonianze raccolte. I contenuti potranno continuare a essere utilizzati per la promozione turistica e culturale di Terelle.

Il piano di comunicazione mira pertanto non soltanto a garantire un'ampia partecipazione agli appuntamenti, ma a costruire nel tempo una riconoscibilità stabile del progetto "Tra il Riccio e la Stella" e dell'immagine di Terelle quale borgo delle aree interne del Lazio capace di valorizzare tradizioni, cultura, natura, enogastronomia e comunità.

2.i Numero di edizioni svolte negli ultimi 10 anni: 5° edizione.

3. DATI BANCARI DEL SOGGETTO RICHIEDENTE

3.a Banca di appoggio BANCA POPOLARE DEL CASSINATE.

3.b Conto corrente intestato a COMUNE TERELLE.

3.c Codice IBAN relativo al conto di tesoreria unica presso la Banca d'Italia IT37E0100032453403003039.

4. ULTERIORE DOCUMENTAZIONE DA PRODURRE:

4.a **Relazione dell'iniziativa,** contenente una descrizione dettagliata e compiuta della stessa;

4.b **Quadro previsionale di spesa** dell'iniziativa contenente il costo complessivo della stessa, l'indicazione analitica delle voci di spesa e di quelle eventuali di entrata, le spese assunte in proprio e quelle coperte da altri soggetti pubblici o privati, l'ammontare del

contributo richiesto al Consiglio regionale[1];

4.c **Cronoprogramma dell'iniziativa**, salvo che la stessa si svolga in una sola giornata;

4.d **Atto amministrativo** del soggetto richiedente di approvazione dell'iniziativa oggetto della domanda di contributo, nelle sue diverse articolazioni (tecnica, amministrativa, finanziaria), e dei documenti ad essa correlati di cui al presente paragrafo;

4.e **Fotocopia del documento** di identità del legale rappresentante.

Tutti i predetti documenti devono essere timbrati e sottoscritti dal rappresentante legale del soggetto richiedente il contributo.

Allega, inoltre, solo in caso di affidamento dell'iniziativa ai soggetti di cui all'articolo 15, comma 2, lettera a) del Regolamento:

1. **atto/atti o provvedimento/i amministrativo/i** da cui desumere che il soggetto affidatario abbia un rapporto diretto, solido e stabile da almeno due annualità con il soggetto richiedente;
2. **atto costitutivo e statuto** del soggetto affidatario dell'iniziativa.

5. INFORMAZIONI E CONSENSO RELATIVI ALLA PRIVACY

I dati e i documenti forniti o acquisti, compresi eventuali fotografie e filmati, saranno oggetto di trattamento in forma cartacea ed elettronica nel rispetto della normativa vigente in materia di riservatezza (d.lgs. 196/2003 e ss.mm.) e saranno utilizzati unicamente per le attività proprie del procedimento a cui si riferiscono (istruttoria delle domande, procedura di liquidazione/pagamento, pubblicazioni ex artt. 26 e 27 d.lgs. 33/2013 e ss.mm., attività di comunicazione istituzionale, ecc.). Eventuali documenti, fotografie e filmati potranno essere utilizzati per pubblicazioni in occasione di seminari e convegni organizzati dal Consiglio regionale per promuovere e pubblicizzare le proprie attività istituzionali. Il soggetto beneficiario potrà esercitare in ogni momento i diritti ex d.lgs. 196/2003 e ss.mm., secondo quanto previsto dagli articoli 7 e seguenti dello stesso, e quindi la possibilità, tra l'altro, di conoscere i dati trattati, di ottenerne la cancellazione, la rettifica, l'aggiornamento e l'integrazione nonché di opporsi al loro utilizzo.

Il/la sottoscritto/a, pertanto, nella propria qualità di legale rappresentante del soggetto richiedente, esprime il proprio consenso al trattamento dei dati personali contenuti nella domanda di contributo e nei documenti ad essa allegati, nel rispetto delle finalità e modalità di cui al d.lgs. 196/2003 e ss.mm.

6. ACCESSO AI DOCUMENTI AMMINISTRATIVI

Eventuali istanze di accesso ai documenti amministrativi relativi al presente procedimento possono essere presentate, ai sensi della normativa vigente in materia, in forma telematica al seguente indirizzo e-mail: comuneterelle@libero.it.

Terelle lì, 01 ottobre 2026

Timbro e Firma del legale rappresentante

[1] Al riguardo, si evidenzia che ai sensi del Regolamento:

- il "*contributo per ciascuna iniziativa può essere concesso in misura non superiore al novanta per cento del costo complessivo della stessa*" (articolo 14, comma 1);
- per ciascuna iniziativa il totale dei contributi ricevuti, ai sensi del Regolamento e da soggetti pubblici o privati, non può essere superiore al costo complessivo dell'iniziativa, a pena di decadenza del contributo concesso (articoli 14, comma 3 e articolo 19, comma 1, lettera c) del Regolamento);
- la spesa complessivamente ed effettivamente sostenuta, documentata e ritenuta ammissibile, dovrà essere almeno pari alla spesa prevista e dichiarata in sede di preventivo al momento della presentazione della domanda: diversamente si procederà ad una riduzione proporzionale del contributo concesso (articolo 18, comma 3 del Regolamento).

PROSPETTO PREVISIONALE ECONOMICO

"TRA IL RICCIO E LA STELLA" Natale a Terelle, dove la Castagna diventa memoria, festa e futuro. Progetto di valorizzazione culturale, turistica, enogastronomica e sociale del territorio di Terelle"

VOCI DI COPERTURA FINANZIARIA	IMPORTO
Patrocinio regionale richiesto	€ 18.000,00
Contributi di altri Enti pubblici	0
Contributi di privati	€ 1.300,00
Risorse proprie	€ 500,00
Altro	€
Totale entrate	€19.800,00

(Indicare i soggetti e l'ammontare dei contributi pubblici e/o privati previsti)

PREVISIONI DI SPESA (*)	IMPORTO
Cachet artistici, musicali e spettacoli	€ 4.000,00
Allestimenti, luminarie, scenografie e installazioni	€ 6.000,00
Comunicazione, grafica, stampa e promozione	€ 1.000,00
Acquisto prodotti tipici e degustazione	€ 3.500,00
Servizi tecnici, audio, luci e supporto alle manifestazioni	€ 1.800,00
Documentazione fotografica e video	€ 1.000,00
Ospitalità e servizi connessi alle attività culturali	€ 1.000,00
Produzione ricettario, materiale editoriale e gadget istituzionali	€ 750,00
Sicurezza, supporto logistico e servizi organizzativi	€ 750,00
Totale uscite	€ 19.800,00

Terelle lì ,01 ottobre 2026

Il Legale rappresentante

COMUNE DI TERELLE

Prov. di Frosinone

Medaglia d'Argento al Merito Civile

0776/336013 Fax 0776/336180 E-mail: comuneterelle@libero.it Sito web: www.comuneterelle.it

RELAZIONE
PROGETTO "TRA IL RICCIO E LA STELLA"

Natale a Terelle, dove la Castagna diventa memoria, festa e futuro. Progetto di valorizzazione culturale, turistica, enogastronomica e sociale del territorio di Terelle.
Periodo di realizzazione: 7 novembre – 31 dicembre 2026
Luogo: Terelle (FR)
Contributo richiesto alla Presidenza del Consiglio regionale del Lazio: € 18.000,00

PREMESSA

Ci sono luoghi che non hanno bisogno di inventare una storia, perché la storia vive già nei loro alberi, nelle loro pietre, nei sentieri, nelle case, nelle mani delle persone e nei profumi che, stagione dopo stagione, attraversano le loro strade. **Terelle è uno di questi luoghi.** Piccolo borgo di montagna arroccato sul Monte Cairo, Terelle custodisce un patrimonio fatto di natura, memoria, tradizioni e relazioni umane. È un luogo nel quale il paesaggio non è soltanto uno scenario, ma parte integrante dell'identità della comunità. Tra gli elementi più significativi di questo patrimonio vi è il **castagneto monumentale**, presenza secolare e autentica testimonianza del rapporto profondo che, nel corso delle generazioni, ha legato la popolazione al territorio. La **Castagna di Terelle**, riconosciuta tra i prodotti tradizionali del Lazio, non rappresenta semplicemente un prodotto agricolo. È memoria. È lavoro. È economia. È convivialità. È il racconto di intere generazioni che hanno trovato nei boschi una risorsa, nelle castagne un alimento e nella stagione della raccolta un momento di incontro e di vita comunitaria. Le varietà tradizionali, tra cui **Pelosella, Pizzutella e Primutica**, raccontano una cultura rurale antica che ancora oggi può diventare una straordinaria chiave di lettura per promuovere il territorio, la sua identità e la sua vocazione turistica. È proprio da questa consapevolezza che nasce il progetto: **"Tra il Riccio e la Stella – Natale a Terelle, dove la Castagna diventa memoria, festa e futuro".** Un percorso che, dal **7 novembre al 31 dicembre 2026**, accompagnerà Terelle dall'autunno della castagna alla magia del Natale, trasformando il borgo in un luogo di incontro, cultura, tradizione, musica, gastronomia, artigianato, socialità e turismo. L'idea è semplice, ma profondamente identitaria. **La castagna rappresenta la radice. Il Natale rappresenta la luce. Terelle è il luogo nel quale queste due dimensioni si incontrano.** Da qui nasce un unico grande racconto territoriale, nel quale la tradizione della castagna non si conclude con la tradizionale manifestazione autunnale, ma diventa l'inizio di un viaggio capace di accompagnare cittadini e visitatori fino al Natale. **Dal riccio alla stella.** Un viaggio attraverso i sapori, i racconti, le persone, le emozioni e i luoghi di Terelle. Il **riccio della castagna** e la **stella del Natale** diventano così i due simboli dell'iniziativa. Il riccio custodisce il frutto. La stella custodisce la luce. Entrambi raccontano la stessa idea: **ciò che ha valore nasce da una radice, viene custodito nel tempo e trova la propria forza quando viene trasmesso alle generazioni future.** Il progetto intende quindi mettere in relazione:

- tradizione e innovazione;
- agricoltura e cultura;
- gastronomia e turismo;
- memoria degli anziani e creatività dei giovani;
- autunno e Natale;
- identità locale e promozione regionale;
- patrimonio del passato e visione del futuro.

Non una semplice successione di eventi, dunque, ma **un unico percorso emozionale di quasi due mesi**, nel quale ogni appuntamento rappresenterà un tassello di una narrazione più ampia e coerente.

CONTESTO TERRITORIALE

Terelle rappresenta un patrimonio di particolare interesse per la valorizzazione delle aree interne del Lazio. Il borgo, situato sul Monte Cairo a circa 900 metri di altitudine, possiede caratteristiche paesaggistiche, ambientali e culturali capaci di renderlo una destinazione di particolare interesse per chi ricerca autenticità, natura, tradizioni e qualità della vita. In questo contesto, il castagneto monumentale rappresenta un autentico **"teatro naturale"**, capace di accogliere e raccontare il progetto attraverso il linguaggio più immediato e universale: quello della natura. La Castagna di Terelle è inoltre inserita tra i prodotti tradizionali del Lazio e la coltivazione del castagno costituisce una presenza storica e profondamente radicata nella cultura locale. A questa identità si affianca una consolidata tradizione di manifestazioni dedicate alla castagna. Nel 2025 il Comune ha organizzato la **41ª Sagra delle Castagne**, confermando la continuità di un appuntamento ormai profondamente radicato nella comunità. Il progetto 2026 nasce da questa esperienza e intende ampliarla. L'obiettivo non è realizzare soltanto una sagra, ma costruire un **calendario territoriale autunnale e natalizio** capace di generare nuove occasioni di incontro, presenze turistiche, socialità, consumo locale e promozione dell'immagine di Terelle e, attraverso Terelle, del patrimonio dei piccoli borghi del Lazio.

OBIETTIVI DEL PROGETTO

L'iniziativa si propone di perseguire i seguenti obiettivi:

1. **Salvaguardare e trasmettere la memoria della civiltà contadina**, delle tradizioni legate alla castagna, degli antichi mestieri, delle ricette e delle testimonianze orali.
2. **Ampliare la capacità attrattiva di Terelle**, superando la dimensione della singola giornata della sagra e creando un calendario articolato nell'arco di quasi due mesi.
3. **Favorire ricadute positive sul tessuto economico locale**, sostenendo ristorazione, accoglienza, artigianato, commercio e vendita dei prodotti tipici.
4. **Creare occasioni di incontro e socialità** tra residenti, famiglie, bambini, giovani, anziani, visitatori, associazioni e operatori del territorio.
5. **Coinvolgere le nuove generazioni** attraverso laboratori dedicati alla castagna, alla natura, alle tradizioni e al Natale.
6. **Rafforzare la riconoscibilità di Terelle** all'interno dell'offerta turistica della provincia di Frosinone e dell'intero Lazio.
7. **Dimostrare come anche un piccolo borgo possa diventare protagonista di un progetto culturale e turistico contemporaneo**, capace di generare attenzione, partecipazione e ricadute positive sul territorio.

CRONOPROGRAMMA

7 NOVEMBRE 2026

"IL RICCIO SI APRE" Il progetto prenderà ufficialmente il via nel fine settimana del 7 novembre con una grande festa dedicata alla **Castagna di Terelle**. Il borgo sarà trasformato in un percorso gastronomico, culturale ed esperienziale nel quale cittadini e visitatori potranno incontrare produttori, artigiani, associazioni e realtà del territorio. Saranno previste:

- esposizione e degustazione della Castagna di Terelle;
- caldarroste;
- piatti della tradizione;
- dolci alla castagna;
- esposizione di prodotti agroalimentari locali;
- musica popolare;
- animazione per bambini;
- spettacoli itineranti;
- visite e passeggiate nel borgo;
- racconti sulla storia del castagno;

- spazio fotografico "Terelle e il suo castagneto".

La cerimonia di apertura sarà accompagnata da un incontro dal titolo: **"La castagna come memoria e futuro delle aree interne del Lazio".** Un momento di confronto semplice, accessibile e aperto a istituzioni, produttori, cittadini e visitatori, dedicato ai temi dell'agricoltura, dell'identità territoriale, del turismo rurale, della tutela del paesaggio e della valorizzazione dei prodotti tradizionali. Non un convegno accademico, ma **un incontro tra persone e territorio**, nel quale la cultura possa diventare esperienza condivisa. Saranno inoltre organizzate:

- passeggiate naturalistiche;
- escursioni guidate;
- visite tematiche al castagneto;
- racconti degli anziani del paese;
- raccolta di testimonianze sulla vita nei boschi;
- letture di poesie e racconti dedicati all'autunno.

LA MEMORIA CHE DIVENTA PATRIMONIO Particolare attenzione sarà dedicata alla memoria orale. Gli anziani saranno invitati a raccontare come si viveva un tempo durante la stagione delle castagne, come venivano raccolti e conservati i frutti, quali ricette venivano preparate e quali rituali familiari accompagnavano l'autunno. Le testimonianze potranno essere raccolte in formato audio e video, dando vita a un piccolo: **"Archivio della Memoria di Terelle".** Un patrimonio immateriale destinato a rimanere nel tempo e a diventare memoria condivisa per le generazioni future.

8 DICEMBRE 2026

"TERELLE ACCENDE LE LUCI" Con l'avvicinarsi del Natale, il progetto cambierà progressivamente atmosfera. Il borgo inizierà a vestirsi di luce, accompagnando cittadini e visitatori verso il periodo più emozionante dell'anno. Saranno realizzati:

- accensione delle luminarie;
- installazioni artistiche;
- decorazioni realizzate con materiali naturali;
- alberi di Natale;
- percorso fotografico;
- musica dal vivo;
- spettacolo itinerante;
- letture natalizie;
- laboratori di decorazioni per bambini.

IL GRANDE ALBERO DELLA COMUNITÀ

Sarà realizzato un albero di Natale simbolico, decorato con elementi prodotti durante i laboratori. Ogni decorazione potrà rappresentare una persona, una famiglia, un ricordo o un desiderio. L'albero diventerà così **l'Albero della Comunità di Terelle.** Un albero costruito non soltanto con materiali e colori, ma con le storie e i sentimenti delle persone.

20 DICEMBRE 2026

"IL BORGO DEI DESIDERI" Il primo grande appuntamento natalizio trasformerà le vie del centro storico in un luogo di festa e meraviglia. Saranno proposte:

- degustazioni;
- musica;
- spettacoli per bambini;
- Casa di Babbo Natale;
- laboratorio delle letterine;
- narrazione di fiabe;

- animazione itinerante.

"UNA LETTERINA PER TERELLE" I bambini saranno invitati a scrivere non soltanto la propria letterina a Babbo Natale, ma anche una letterina dedicata al futuro del paese: **"Cosa vorrei per Terelle tra dieci anni?"** Le lettere potranno essere conservate in una speciale: **"Capsula del Tempo di Terelle"** da riaprire simbolicamente negli anni futuri. Un piccolo gesto capace di trasformare i desideri dei bambini in una testimonianza del futuro della comunità.

22 DICEMBRE 2026
"LA NOTTE DELLA LUCE" Un appuntamento dal forte valore simbolico. Nel cuore della notte di Natale, il progetto raggiungerà uno dei suoi momenti più intensi, attraverso un appuntamento comunitario caratterizzato da:

- musica;
- canti natalizi;
- letture;
- accensione delle luci;
- rappresentazione della Natività;
- distribuzione di prodotti tradizionali;
- momento conviviale.

La castagna, simbolo dell'autunno, tornerà idealmente protagonista anche nella notte di Natale, diventando il filo capace di unire le stagioni e, soprattutto, le generazioni. **Dal raccolto alla festa. Dalla memoria alla luce.**

27 DICEMBRE 2026
"SAPORI DI NATALE"
Un appuntamento dedicato all'enogastronomia e alla valorizzazione dei prodotti locali. Il tema sarà: **"La castagna incontra il Natale".** La castagna diventerà protagonista di preparazioni e degustazioni nelle quali tradizione e creatività dialogheranno con la cucina natalizia. Il programma comprenderà:

- degustazioni;
- piatti tradizionali;
- dolci natalizi;
- prodotti tipici;
- esposizione di produzioni locali;
- musica;
- racconti gastronomici.

Sarà inoltre realizzato un piccolo:**"Ricettario del Natale di Terelle"** contenente ricette, racconti e testimonianze raccolti durante il progetto.Un documento semplice ma prezioso, destinato a conservare nel tempo il patrimonio gastronomico della comunità.

29 DICEMBRE 2026
"LA NOTTE DELLE FIABE"
Per una notte, il borgo diventerà un grande teatro a cielo aperto. Le strade, le piazze e gli angoli più suggestivi di Terelle saranno trasformati in vere e proprie stazioni narrative. Attori, narratori e musicisti proporranno:

- fiabe natalizie;
- racconti popolari;
- storie del territorio;
- leggende del mondo contadino;
- poesie;

- musica dal vivo.

"SEGUI LA STELLA" Per i bambini sarà predisposto un percorso narrativo nel quale una stella luminosa guiderà i piccoli visitatori attraverso il borgo. Lungo il percorso incontreranno personaggi, racconti e momenti di animazione. Un'esperienza pensata per trasformare Terelle in un luogo da vivere, ascoltare e ricordare.

29 DICEMBRE 2026

"TORNIAMO A CASA" Questa iniziativa sarà dedicata soprattutto a coloro che, durante le festività, fanno ritorno a Terelle. Molti piccoli borghi vivono infatti il Natale come un tempo speciale: persone che durante l'anno abitano altrove tornano nel paese d'origine per ritrovare familiari, amici, luoghi e radici. Il progetto intende valorizzare proprio questa dimensione attraverso una giornata dedicata a: **"Terelle e i suoi figli nel mondo".** Saranno raccolte fotografie, storie e testimonianze delle famiglie che hanno lasciato il paese ma che continuano a mantenere con esso un legame affettivo. Perché si può vivere lontano da un luogo, ma non necessariamente smettere di appartenervi. Il Natale diventa così **ritorno, appartenenza e comunità**.

31 DICEMBRE 2026

"LA STELLA RESTA ACCESA" Gran finale del progetto

La conclusione non sarà semplicemente la fine di un calendario di eventi. Sarà un momento simbolico nel quale Terelle saluterà il 2026 attraverso la propria identità, la propria comunità e le proprie tradizioni. La serata sarà dedicata a:

- musica;
- intrattenimento;
- prodotti della tradizione;
- messaggio augurale alla comunità.

Il filo conduttore sarà: **"Ciò che custodiamo oggi diventa la memoria di domani."** La manifestazione si concluderà con un momento collettivo dedicato alla luce, alla comunità e alla speranza per il nuovo anno. La stella resterà accesa come simbolo di un patrimonio che non si spegne, ma continua a essere trasmesso. Uno degli elementi qualificanti dell'iniziativa è la sua **struttura unitaria**. Gli appuntamenti non saranno organizzati come eventi indipendenti, ma saranno collegati da un'unica identità grafica, visiva e narrativa. Chi arriverà a Terelle il 7 novembre troverà l'inizio di una storia. Chi tornerà a dicembre ritroverà gli stessi simboli trasformati nell'atmosfera del Natale. Il riccio diventerà decorazione. La castagna diventerà elemento gastronomico. Il castagneto diventerà luogo del racconto. La stella diventerà simbolo del Natale. Il borgo diventerà il palcoscenico. La comunità diventerà protagonista. Il risultato sarà un vero e proprio: **"Festival della Castagna e del Natale di Terelle".** Un'esperienza capace di unire cultura, tradizione, turismo, gastronomia, ambiente e partecipazione.

COMUNICAZIONE E PROMOZIONE

La comunicazione rappresenterà una componente essenziale del progetto. Sarà realizzata una campagna coordinata denominata: **"Tra il Riccio e la Stella – Terelle 2026".**

La campagna comprenderà:

- logo dedicato;
- manifesto ufficiale;
- locandine;
- brochure;
- comunicati stampa;
- campagna social;
- fotografie professionali;
- brevi video;

- contenuti per Facebook e Instagram;
- comunicazione attraverso siti istituzionali;
- coinvolgimento dei media locali e territoriali;
- promozione presso associazioni culturali e turistiche;
- materiale informativo digitale.

Particolare attenzione sarà dedicata alla produzione di contenuti fotografici e video. L'obiettivo è fare in modo che il progetto **non esaurisca il proprio valore nelle giornate della manifestazione**, ma continui a vivere attraverso immagini, racconti e testimonianze capaci di promuovere Terelle anche successivamente.

COINVOLGIMENTO DELLA COMUNITÀ

Il progetto sarà costruito **con la comunità e non semplicemente per la comunità**. Saranno coinvolti:

- Comune;
- associazioni locali;
- produttori;
- commercianti;
- ristoratori;
- strutture ricettive;
- artigiani;
- volontari;
- scuole e famiglie;
- anziani depositari della memoria;
- giovani;
- realtà culturali e sportive.

La collaborazione con gli operatori locali consentirà di creare un circuito virtuoso nel quale il contributo pubblico non rappresenti soltanto il sostegno allo svolgimento degli eventi, ma diventi uno strumento per generare **partecipazione, promozione, opportunità e ricadute territoriali**.

DESTINATARI

Il progetto si rivolge a un pubblico ampio e trasversale:

- cittadini di Terelle;
- famiglie;
- bambini;
- giovani;
- anziani;
- visitatori provenienti dalla provincia di Frosinone;
- visitatori provenienti dal Lazio;
- turisti interessati ai borghi e all'enogastronomia;
- appassionati di natura;
- escursionisti;
- visitatori interessati alle tradizioni locali;
- persone originarie di Terelle residenti fuori dal territorio.

La struttura del programma è pensata per favorire contemporaneamente **la partecipazione della comunità locale e l'arrivo di visitatori dall'esterno**.

RISULTATI ATTESI

Il progetto si propone di raggiungere, indicativamente, i seguenti risultati:

- coinvolgimento di associazioni e operatori locali;
- realizzazione di un archivio di testimonianze della memoria locale;

- produzione di materiale fotografico e video;
- incremento della visibilità digitale di Terelle;
- coinvolgimento di visitatori provenienti anche da altri comuni;
- promozione delle produzioni locali;
- rafforzamento dell'immagine di Terelle come destinazione turistica delle aree interne.

Gli indicatori quantitativi definitivi saranno rilevati attraverso:

- partecipazione agli eventi;
- numero di operatori coinvolti;
- attività di comunicazione;
- dati di interazione digitale.

VALORE AGGIUNTO PER IL LAZIO

"Tra il Riccio e la Stella" non vuole essere semplicemente una manifestazione locale. La sua ambizione è più ampia: **dimostrare come una piccola comunità possa trasformare il proprio patrimonio culturale e immateriale in una moderna opportunità di promozione territoriale.** Il Lazio è una regione ricca di piccoli borghi e aree interne nei quali la tutela delle tradizioni, la valorizzazione dei prodotti tipici, la cultura, il paesaggio e la capacità di attrarre visitatori rappresentano importanti elementi di sviluppo locale. Terelle può raccontare questa dimensione attraverso un linguaggio semplice e immediato:**un albero, una castagna, una famiglia, un paese, una luce di Natale.** Elementi apparentemente semplici, ma capaci di raccontare una storia universale: quella di una comunità che custodisce le proprie radici e, nello stesso tempo, guarda al futuro. Il progetto mette quindi in relazione: **cultura, tradizione, turismo, gastronomia, ambiente, socialità e comunicazione.** E lo fa partendo da ciò che Terelle possiede già: la propria identità.

SOSTENIBILITÀ DEL PROGETTO

La proposta è concepita affinché il contributo pubblico rappresenti **un investimento capace di produrre effetti anche oltre la durata dell'iniziativa**. Le fotografie, i video, le testimonianze, le ricette e i materiali prodotti resteranno infatti disponibili per future attività di promozione del territorio. L'**Archivio della Memoria** e il **Ricettario del Natale di Terelle** potranno essere ulteriormente implementati negli anni successivi, diventando strumenti permanenti di valorizzazione culturale. Il progetto potrà così rappresentare la base per la costruzione di un appuntamento annuale riconoscibile: **"Terelle – Tra il Riccio e la Stella".** Sostenere "Tra il Riccio e la Stella" significa quindi contribuire a un'iniziativa nella quale il patrimonio culturale non viene considerato qualcosa di statico da conservare, ma **una risorsa viva da proteggere, raccontare, condividere e trasformare in nuove occasioni di incontro e sviluppo.** La Castagna di Terelle racconta il passato. Il Natale racconta la speranza. I giovani rappresentano il futuro. Gli anziani custodiscono la memoria. Il borgo è il luogo che tiene insieme tutte queste dimensioni. **Il progetto nasce esattamente da questo incontro.** Non si chiede semplicemente di finanziare una festa. Si propone di sostenere **un percorso di valorizzazione territoriale**, nel quale un piccolo borgo del Lazio possa raccontare la propria identità attraverso eventi accessibili, inclusivi e capaci di generare partecipazione. Terelle ha già una storia. Ha i suoi castagni secolari. Ha la sua castagna. Ha le sue tradizioni. Ha le sue famiglie. Ha i suoi racconti. Ha la memoria di chi c'era e l'energia di chi verrà. Il progetto vuole semplicemente **accendere una luce su tutto questo e farlo conoscere a un pubblico sempre più ampio.**

CONCLUSIONE

Dal primo riccio che si apre nel bosco alla prima stella che illumina il Natale. Dal profumo delle caldarroste al suono delle campane. Dalle mani degli anziani alle mani dei bambini. Dai racconti del passato ai sogni del futuro. **Dalla memoria alla speranza.** "Tra il Riccio e la Stella" vuole essere il racconto di Terelle che si ritrova, si racconta e, allo stesso tempo, si apre al mondo. Un progetto nel quale la tradizione non guarda indietro con nostalgia, ma guarda avanti con fiducia. Perché un borgo vive

quando le sue storie vengono raccontate. Una tradizione vive quando viene trasmessa. Un territorio cresce quando riesce a trasformare la propria identità in cultura, partecipazione e accoglienza. E una comunità trova il proprio futuro quando riesce a custodire ciò che ha ricevuto e, nello stesso tempo, a consegnarlo alle nuove generazioni. Terelle non ha bisogno di inventare la propria identità. **Deve soltanto avere la possibilità di raccontarla.** E questa storia comincia da un riccio. Continua con una castagna. Passa attraverso le mani, le voci e i ricordi di una comunità. Si accende nelle luci del Natale. E diventa una stella. **Dal 7 novembre al 31 dicembre 2026, Terelle accenderà la sua luce. Una luce nata da un riccio. Una luce diventata stella. Una luce che custodisce la memoria. Una luce che guarda al futuro. Una luce che racconta Terelle. Una luce che racconta il Lazio.**

Terelle li 01.10.2026

IL SINDACO
Dott.ssa Fiorella Gazzellone